

LEGEND - LÉGENDE

ROAD, HARD SURFACE. ROUTE, REVÊTEMENT DUR
ROAD, LOOSE SURFACE. ROUTE, SURFACE DE GRAVIER
CARTY TRACK, WINTER ROAD. CHEMIN DE TERRE, ROUTE D'HIVER
TRAIL, CUT LINE, PORTAGE. SENTIER, PERCÉE OU PORTAGE
BUILT-UP AREA. AGGLOMERATION
RAILWAY: SIDING, STATION, STOP. CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT; STATION; ARRÊT
BRIDGE. PONT
SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE. BASE D'HYDRAVIONS; ANCRAGE D'HYDRAVIONS
HOUSE; BARN. MAISON; GRANGE
CHURCH; SCHOOL; POST OFFICE. ÉGLISE; ÉCOLE; BUREAU DE POSTE
TOWER; LANDMARK OBJECT. TOUR-VALEUR DE REPÈRE
WELL; OIL, GAS; TANK; WATER. Puits; PÉTROLE, GAZ; RÉSERVOIR; EAU
POWER TRANSMISSION LINE. LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE
MINE; GRAVEL PIT. MINE, CARRIÈRE DE GRAVIER
CUTTING; EMBANKMENT. DÉBLAI; REMBLAI
INTERNATIONAL, PROVINCIAL BOUNDARY, LIMITE WITH MONUMENT AND NUMBER. FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE ET NUMÉRO
PROVINCIAL BOUNDARY, UNSURVEYED. FRONTIÈRE PROVINCIALE, NON APPENTÉE
COUNTY, DISTRICT BOUNDARY. LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT
TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY. LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE
MUNICIPALITY BOUNDARY. LIMITE DE MUNICIPALITÉ
RESERVE, SANCTUARY, PARK, ETC. BOUNDARY. LIMITE DE RÉSERVES, SANCTUAIRES, PARCS, ETC.
OUTLINED LANDMARK AREA, BOUNDARY APPROXIMATE, ETC. LIMITE DE SURFACE REPÈRE, LIMITE APPROXIMATIVE, ETC.
D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED, UNSURVEYED. COIN DE CANTON (A.T.C.): APPENTÉ; NON APPENTÉ
D.L.S. SECTION CORNERS. COINS DE SECTION (A.T.C.)
HORIZONTAL CONTROL POINT. POINT DE CONTRÔLE PLANIMÉTRIQUE
BENCH MARK WITH ELEVATION. REPÈRE DE NIVELLEMENT AVEC COTE
SPOT ELEVATION, PRECISE. POINT CÔTÉ, PRÉCIS
STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE. COURS D'EAU OU RIVE; IMPRÉCIS
LAKE; INTERMITTENT LAKE; SHALLOW LAKE. LAC; LAC INTERMITTENT; LAC PEU PROFOND
FLOODED LAND. TERRAIN INONDÉ
MARSH; SWAMP (WOODED); MARAIS; BOISÉ MARÉCAGEUX; STRING BOG. FONDRIÈRE À FILAMENTS
DRY RIVER BED WITH CHANNELS. LIT DE RIVIÈRE ASSÉCHÉ AVEC CHENAUX
RAPIDS; FALLS; RAPIDS. RAPIDES; CHUTES; RAPIDES
FORESHORE FLATS, SAND IN WATER; ROCKS. ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU; ROCHES
TUNDRA; LAKES IN TUNDRA; POLYGONS. TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA; POLYGOUES DE TOUNDRA
PALSA BOG. FONDRIÈRE DE PALSE
DAM; WHARF. BARRAGE; QUAI
ICEFIELD (GLACIER); MORAIN. CHAMP DE GLACE (GLACIER); MORAIN
PINGO. PINGO
DITCH. FOSSÉ
CONTOURS. COURBES DE NIVEAU
APPROXIMATE CONTOURS. COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES
DEPRESSION CONTOUR. COURBE DE CUVETTE
CLIFF. FALAISE
SPOT ELEVATION, APPROXIMATE; LAND; WATER. POINT CÔTÉ, APPROXIMATIF; SUR TERRE, SUR L'EAU
ESKER. ESKER
SAND, SAND DUNES, RAISED BEACHES. SABLE, DUNES DE SABLE; PLAGES SURÉLEVÉES
HISTORIC SITE. LIEU HISTORIQUE
WOODED AREA, FOREST, CLEARED AREA. SURFACE BOISÉE, FORÊT; ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE

METRIC/MÉTRIQUE

METRIC/MÉTRIQUE

PHOTOGRAPHY PHOTOGRAPHIE
COMPILED RESTITUTION
A-14678 7/55
A-14677 7/55
A-14677 7/55
A-14677 7/55

GRID ZONE DESIGNATION: 15 V
100 000 m SQUARE IDENTIFICATION: UR VR
4

EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE A REFERENCE TO NEAREST 100 METRES
EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR FIXER DES REPÈRES À 100 MÈTRES PRÈS
99
98
97
95 96 97 98

REFERENCE POINT CHURCH - ÉGLISE
EASTING: Read number on grid line immediately to left of point.
ABSCISSE: Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du repère.
Estimate tenths of a square from this line eastward to point.
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.
NORTHING: Read number on grid line immediately below point.
ORDONNÉE: Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en dessous du repère.
Estimate tenths of a square from this line northward to point.
Estimer le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.
GRID REFERENCE: 97984
REFERENCE AU QUADRILLAGE: 97984
Nearest corner to grid reference 100 000 metres
La prochaine référence semblable est à 100 000 mètres

Index to adjoining Maps of the National Topographic System
Tableau d'assemblage du Système national de référence cartographique
54 M/6 54 M/7 54 M/8
54 M/3 54 M/2 54 M/1
54 L/14 54 L/15 54 L/16

ONE THOUSAND METRE
UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID
ZONE 15
QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES
TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR
The 1984 MAGNETIC BEARING is 3°42' (66 mils)
EAST of GRID NORTH.
ANNUAL CHANGE DECREASING 15.9'
GRID NORTH is 1°30' (27 mils) WEST of TRUE NORTH for centre of map.
Le REPÈRE MAGNÉTIQUE en 1984 est à 3°42' (66 mils) à l'EST du NORD DU QUADRILLAGE.
VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 15.9'
Le NORD DU QUADRILLAGE est à 1°30' (27 mils) à l'OUEST du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

INSPECTION OF THIS MAP USING 1987 SATELLITE IMAGERY REVEALED NO CHANGES IN MAJOR HYDROGRAPHIC OR CONSTRUCTED FEATURES.
UNE VÉRIFICATION DE CETTE CARTE AU MOYEN D'IMAGES SATELLITE DE 1987 N'A MONTRE AUCUN CHANGEMENT EN CE QUI CONCERNE LES ÉLÉMENTS HYDROGRAPHIQUES OU LES ÉLÉMENTS RAPPORTÉS (CONSTRUCTIONS) D'IMPORTANCE.

CONVERSION SCALE FOR ELEVATIONS
ÉCHELLE DE CONVERSION DES ALTITUDES
Metres 30 20 10 0 50 100 150 200 250 300
Feet 100 50 0 100 200 300 400 500 600 700 800 900 1000

PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, PUBLISHED IN 1985.
COPIES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP DEALER.
© 1985, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.
ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL
CONTOUR INTERVAL.....10 METRES
NORTH AMERICAN DATUM 1927
TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION
INFORMATION CONCERNING BENCH MARKS AND HORIZONTAL SURVEY MONUMENTS CAN BE OBTAINED FROM GEODETIC SURVEY, SURVEYS AND MAPPING BRANCH, OTTAWA.

POINT OF THE WOODS

Scale 1:50 000 Échelle
Miles 1 0 1 2 3
Metres 1000 0 1000 2000 3000 4000

ALTITUDES EN MÈTRES
ÉQUIDISTANCE DES COURBES...10 MÈTRES
SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉOGRAPHIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927
PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR
POUR TOUT RENSEIGNEMENT CONCERNANT LES REPÈRES ET BORNES ALTIMÉTRIQUES, S'ADRESSER AUX LEVÉS GÉODÉSIQUES, DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, PUBLIÉE EN 1985.
CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE VENDEUR LE PLUS PRÈS.
© 1985, SA MAJESTÉ LA REINE DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.